

BioTech Usa Kft. INFORMATIONS SUR LE TRAITEMENT DES DONNÉES du jeu « Ulisses Gym Session »

Les données personnelles que vous avez fournies lors de votre inscription au jeu « Ulisses Gym Session » sont traitées par BioTech USA Kft. aux fins de l'organisation du jeu « Ulisses Gym Session » annoncé par BioTechUSA, du tirage au sort du gagnant et de la notification au gagnant, dans la mesure et pour la durée nécessaire à l'organisation du jeu. Vous devez donner votre consentement volontaire et explicite pour participer au jeu. Seules les personnes de plus de 18 ans sont autorisées à participer au jeu. En tant que contrôleur de données, BioTech USA Kft. utilisera uniquement les données définies ici aux fins de l'organisation du jeu.

1. Données du responsable du traitement des données :

BioTech USA Kft. Siège : Ipari park út 10, Szada 2111, Hongrie ; succursale : Kiscsikós köz 11, Budapest 1033, Hongrie ; numéro d'entreprise : 13 09 173512 ; numéro de TVA : 25114681-2-44 ; Téléphone : 06 1 453 2716 ; Email : adatvedelem@biotechusa.com)

Délégué à la protection des données : Dr Béla Nádas (adresse postale : Pf. 83, Budapest 1277, Hongrie ; Email : dpo.btu@dnui.hu)

2. Portée des données traitées :

Données obligatoires : nom, email

Veillez considérer que vous n'êtes autorisé à fournir que vos données personnelles lorsque vous vous inscrivez au jeu. Le responsable du traitement des données décline toute responsabilité pour les dommages résultant du traitement de données non autorisées ou incorrectes.

3. But du traitement de données :

Le traitement des données a pour objet l'organisation du jeu, y compris le tirage au sort du gagnant et sa notification, ainsi que la documentation de ce qui précède.

Le Gagnant et le Gagnant suppléant seront informés par courrier électronique par le responsable du traitement des données.

4. Durée du traitement des données :

La liste des participants sera traitée par le responsable du traitement des données jusqu'à l'attribution du prix, mais au plus tard **60 jours** après la fin du jeu (clôture finale). Les données personnelles acquises lors de l'organisation du jeu seront effacées immédiatement après clôture finale du jeu.

5. Les sous-traitant des données :

1. Système d'automatisation du marketing Emarsys

La notification de la participation au jeu et la notification des gagnants se feront à l'aide du système de newsletter du responsable du traitement des données.

Les données suivantes seront enregistrées par le système de newsletter en relation avec l'organisation du jeu : nom, email.

Données de la société de traitement de données : EMARSYS eMarketing SystemsAG (siège : 1150 Wien Märzstrasse 1 ; Numéro d'immatriculation : FN 197024t ; Numéro de TVA : ATU50359801 ; Téléphone : 01/4782080-0 ; www.emarsys.com ; Email : vienna@emarsys.com ; site web : <https://www.emarsys.com/en/>)

2. Le responsable du traitement des données utilise un service de serveur qui est exploité et maintenu par une autre société assignée.

Données de la société de traitement de données : JLM PowerLine Korlátolt Felelősségű Társaság (siège : Ipari park út 12-14., Szada 2111, Hongrie ; adresse postale : Huszti út 60, Budapest 1033, Hongrie ; Numéro d'immatriculation : 13 09 066529 ; numéro de TVA : 10819768-2-13 ; Téléphone, Fax : 06 1 453 2716 ; Email : jog.jlm@biotechusa.com)

3. Les serveurs du responsable du traitement des données sont exploités et maintenus par des sociétés assignées.

Données de la société de traitement de données : Mongouse Kft. (siège : Budafoki út 183, Budapest 1117, Hongrie ; numéro d'immatriculation : 01 09 711243 ; numéro de TVA : 12943762-2-43 ; Tel/Fax : +361 464 5856 ; Email : info@mongouse.hu)

Données de la société de traitement de données : Servergarden Kft. (siège : Lajos utca 28-32, Budapest 1023, Hongrie ; numéro d'immatriculation 01 09 186 097 ; numéro de TVA : 24855608-2-42 ; Email : info@servergarden.hu)

6. Base légale du traitement des données

En participant au jeu, vous autorisez le responsable du traitement des données à traiter vos données personnelles conformément aux dispositions des présentes. Selon ces informations, le traitement des données personnelles est basé sur votre consentement volontaire et exprès. Vous pouvez retirer votre consentement à tout moment, mais ce retrait n'affectera pas la légalité des traitements de données antérieurs.

7. Légalité du traitement des données : Le responsable du traitement des données tient un registre des preuves de la légalité du traitement des données, où il enregistre la date, la surface et l'adresse IP du consentement volontaire. Le responsable du traitement des données supprime les données personnelles du registre en même temps que la clôture finale du jeu.

8. Informations sur le contrôle des données : Vous avez le droit de demander des informations sur le traitement de vos données personnelles en utilisant les coordonnées indiquées. Lors de la soumission de cette demande, le responsable du traitement des données vous informera de vos données personnelles traitées. Vous avez également le droit de demander la rectification des données traitées et de demander au responsable du traitement des données de fournir les données traitées en relation avec le jeu dans un format portable.

9. Fin du traitement de données :

Vous pouvez demander au responsable du traitement des données de mettre fin au traitement des données par écrit en utilisant les coordonnées indiquées ci-dessus (courrier électronique, fax, téléphone) au moyen d'une demande enregistrée. Dans ce cas, le responsable du traitement des données prend toutes les mesures raisonnables pour informer les autres sous-traitants des données de votre demande de mettre fin du traitement des données.

10. Organe de surveillance :

Si vous n'êtes pas satisfait de notre traitement de données, vous pouvez déposer une plainte auprès de l'autorité suivante :

Nom : Autorité pour la protection des données et la liberté d'information de la Hongrie

Siège : Szilágyi Erzsébet fasor 22/C, Budapest 1125, Hongrie

Adresse postale : Pf.: 5, Budapest 1530, Hongrie

Téléphone : 06 1 391 1400

Fax : 06 1 391 1410

Email : ugyfelszolgalat@naih.hu

Site web : <http://www.naih.hu>

11. Détails contacts du responsable du traitement des données :

Si vous avez des commentaires concernant le jeu de BioTechUSA, veuillez contacter notre service clientèle où nos collègues sont prêts à vous aider :

Email : adatvedelem@biotechusa.com; Téléphone, Fax : 06 1 453 2716 (de lundi à vendredi : 9h -15h) ;
adresse postale : Kiscsikós köz 11, Budapest 1033, Hongrie

En vigueur du 19 février 2019

BioTech USA Kft.